

致商業登記署通知書 Notice to Business Registration Office "

以下收集的資料只用作商業登記用途。這等資料會傳送給稅務局局長處理。在商業登記申請獲批准後,這等資料會存放在商業登記冊上,供公眾查閱,但不會存放在公司註冊處的登記冊上。

The following information is only collected for the purpose of Business Registration. The information will be transmitted to the Compassioner of Inland Revenue for processing. After the business registration application has been approved, the information will be kept under the Business Register, but not in the Companies Registry's register, for public search.

如在此後任何時間有任何適用商業登記證(在《商業登記條例》(第310章)第6條中界定)就本公司發出,本人欲選擇該等商業登記證內所註明的屆滿日期均為自其內所註明的生效日期起計的3年屆滿之日。

I elect that the expiry date to be endorsed on all applicable business registration certificates (as defined in section 6 of the Business Registration Ordinance (Cap. 310)) to be issued at any time hereafter in respect of this company shall be the date of the expiration of 3 years from the date of commencement endorsed thereon.

^⑵ □ 是Yes	$\overline{\mathbf{Q}}$	否 No
---------------------	-------------------------	------

- (1) 根據《商業登記條例》(第 310 章) 第 5A(1) 及 5D(2) 條的規定,提出成立法團的申請人須把本通知書和訂明的商業登記費及徵費連同相關的申請表格 (表格 NNC1 或 NNC1G) 一併提交公司註冊處。
 According to sections 5A(1) and 5D(2) of the Business Registration Ordinance (Cap. 310), an applicant for company incorporation must submit this notice and the prescribed business registration fee and levy together with the related application
- (2) 請在適用的空格內加上 ✓ 號。 Please tick the relevant box.

form (Form NNC1 or NNC1G) to the Companies Registry.